

**Zeitschrift:** Générations : aînés  
**Herausgeber:** Société coopérative générations  
**Band:** 31 (2001)  
**Heft:** 5

**Artikel:** Des îles de rêve en Suisse  
**Autor:** Pidoux, Bernadette  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-828355>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Des îles de rêve en Suisse

Oui, il existe bel et bien des îles en Suisse: pas moins de 311 petits fragments de terre disséminés sur les fleuves, lacs et rivières helvétiques.

Un livre part à la découverte de ces endroits d'exception.

**L'**île Saint-Pierre, l'île de la Harpe... Une dizaine de noms à peine nous reviennent en mémoire, lorsqu'on cherche à répertorier les îles de notre pays. La journaliste bernoise Erika Schumacher s'est prise de passion pour ces coins de terre méconnus et en a fait un beau livre, illustré des photos de Georg Stark et paru aux éditions Mondo.

L'île de Salagnon doit-elle son nom aux contrebandiers qui faisaient transiter le sel français en cachette et par bateau, de nuit? Ou doit-elle son appellation au sel qu'on avait attribué à deux femmes lépreuses qui vivaient à l'écart, sur le rivage à la Maladaire, au 17<sup>e</sup> siècle? Au large de Clarens, Salagnon n'est devenue l'abri idéal d'une demeure de luxe qu'au 20<sup>e</sup> siècle. Le peintre parisien

Théobald Chatran s'éprend de ce caillou au milieu de l'eau et y fait construire une superbe villa florentine, aux terrasses à balustrades. Dans ce nid aux splendeurs italiennes, les fêtes se succèdent, mystérieuses et trop excentriques au goût des riverains. Les autorités montreuviennes frappèrent même, dit-on, d'une amende un prince hollandais qui aimait à se bronzer nu sur l'île, à distance respectable pourtant de tout regard.

## Vie à part

L'île a toujours symbolisé l'indépendance, le refus du monde, sous la

forme d'un ermitage, par exemple. Havre de paix, elle peut aussi devenir prison pour quelques exilés célèbres. Victime du mouvement des eaux, l'île apparaît ou disparaît selon le bon vouloir de la nature et des hommes, qui corrigent les cours d'eau.

Pour les insulaires, la vie est particulière, même en Suisse. Sur l'île de Länggrein, sur l'Aar, à six kilomètres en amont de Soleure, une famille de paysans cultive aujourd'hui encore les sept hectares de cette terre en forme de losange, bordée d'arbres. Pour les enfants, un seul moyen d'aller à l'école, la barque à moteur. Et c'est grâce à un



L'île de Schwana, lieu d'excursion apprécié, sur le Lauersee, près de Schwyz



Pour aller à l'école, le bateau à moteur est indispensable

bac de dix tonnes que ces agriculteurs charrient régulièrement sacs d'ordures, bétail et autres outils indispensables.

L'île de Werd, sur la Limmat, en face de Zurich-Höngg, a connu un destin mouvementé. Au Moyen Age, des moulins y exploitaient l'énergie hydraulique. Une filature de chanvre et une fabrique de cacao lui donnèrent ensuite un aspect plus industriel. Dès les débuts de l'ère automobile, Werd devient un véritable dépotoir pour vieilles carcasses et pièces détachées. On raconte que des amateurs de vieilles voitures du monde entier venaient y dénicher des pièces de rechange. A côté de ce bric-à-brac, un petit établissement de bains réunissait des habitués, des jardins familiaux y prospéraient, tandis que l'ancienne filature abritait des décors de théâtre. Dans les années 80, l'heure est à l'éologie et Werd reprend des allures de nature. Au gré de l'histoire, l'île devient l'emblème de nos choix de société.

L'île de Pont-en-Ogoz, sur le lac de Gruyère, est aussi tributaire de la volonté humaine. Cet îlot, flanqué de deux tours en ruines et d'une chapelle, ne doit son destin insulaire qu'à la création en 1948 d'un lac

artificiel. Comme beaucoup de ses sœurs, l'île gruérienne est le terreau d'une légende. Deux seigneurs amoureux de la même belle se provoquent en duel. La jeune fille voulut les séparer et mourut d'un coup d'épée malheureux. Inconsolables, les prétendants construisirent deux tours pour célébrer leur amour. Ce conte romantique n'est nullement corroboré par les fouilles archéologiques, qui révèlent que les deux donjons ne sont pas contemporains. On peut encore se rendre en barque sur le minuscule îlot pour visiter la belle chapelle Saint-Théodule.

Toutes les îles suisses ne sont pas ouvertes au public. La Schneckeninsel, ou île aux Escargots, sur le lac de Brienz, a-t-elle réellement été utilisée par des moines pour élever des escargots? Peut-être ne porte-t-elle ce nom qu'en vertu de sa forme! Appartenant à une association, elle n'a cessé de changer de mains et d'échapper au flot des touristes.

Bernadette Pidoux

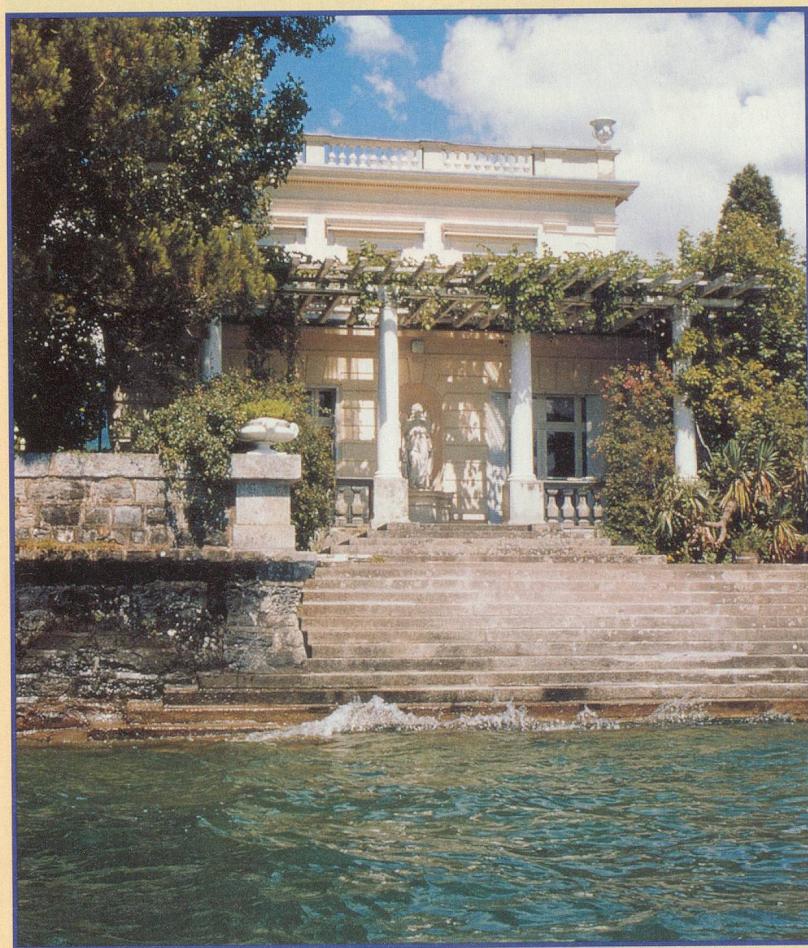
A lire: *Îles de Suisse, rêve et réalité*, d'Erika Schumacher et Georg Stark, éditions Mondo.



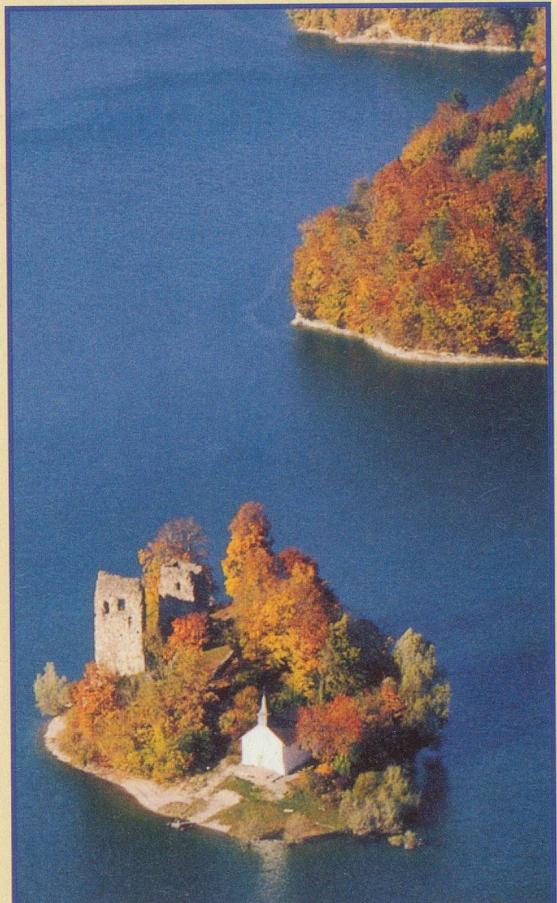
Sur le Mauensee, une île privée de l'arrière-pays lucernois



L'île des Escargots, ou Schneckeninsel, près d'Iseltwald, à quelques kilomètres d'Interlaken (BE)



La villa de Salagnon, au large de Clarens, un rêve italien



Les ruines de Pont-en-Ogoz rappellent une tragique histoire d'amour